G]W\ Yf\ Y]hgX]Yb gh! A]hUfVY]hYf`]b
@i Xk][g\ UZYb`VY]'9]bgUhn`j Yf`Y hnh

G]W\ Yf\ Y]hgX]Yb gha]hUfVY]hYf`]b`@i Xk][g\ UZYb`Ub[Y[f]ZYZb.
5i gY]bUbXYfgYhni b[`a ]h`đ [YbX`]W\Yb`YbXYh'a]h
J Yf`Yhni b[Yb"

B UW\ `Y]bYa `J cfZU``]a `@i Xk][g\ UZYbYf
9]b_Ui ZgnYbhfi a . `G]W\ Yf\ Y]hgX]Yb gh`i bX`X]Y
< YfUi gZcfXYfi b[Yb`XYf`A cXYfUh]cb

@i Xk][g\ UZYb`fchgt

5a `8cbbYfghU[ bUW\ a ]hhU[ žXYa`&)"`đ`]'&\$\$(žYfY][bYhY`g]W\ `Y]b
J cfZU``]a `9]b\_Ui ZgnYbhfi a `a `Nc``cZZ`XYf`gck c``X]Y
< YfUi gZcfXYfi b[Yb`j cb`G]W\ Yf\ Y]hgX]Yb ghYb`U`g`Ui W\`X]Y
8mbUa]_`nk ]gW\Yb`đ [YbX`]W\Yb`i bX`XYfYb`l a [Ub[`a ]h`fY[Y`b
]b`ÖZYZbh]W\Yb`F`Ài a Yb`j YfXYi h]W\h`9]b`)&!`Ä\][Yf
G]W\ Yf\ Y]hgX]Yb gha]hUfVY]hYf`k i fXY`k`Ä\`fYbX`Y]bYf
5i gY]bUbXYfgYhni b[`a ]h`nk Y]`đ [ YbX`]W\Yb`ž]a `5`hYf`j cb`%)`i bX
%*`đ\`fYb`ž`Ub[Y[f]ZYZb"

8]Y`F`c``Y`XYg`G]W\ Yf\ Y]hgX]Yb ghYg

8Yf`J cfZU``VY[Ubbž`U`g`XYf`G]W\ Yf\ Y]hga]hUfVY]hYf`XYb`VY]XYb
đ [YbX`]W\Yb`Y]b`< Ui gj YfVchYfhY]`hY``Gc`W\Y`A`U`bU`a`Yb`g]bX
bchk YbX][ži`a`X]Y`G]W\ Yf\ Y]hgghUbXUfXg`]b`ÖZYZbh]W\Yb
9]b]W\hi b[Yb`Ui ZfYW\hni Yf\U`hYb`i bX`g]W\Yfni ghY``Yb`ž`XUgg`g]W\
U``Y`6Ygi W\Yf`k`c\`ZØ\`Yb``5`g`X]Y`đ [ YbX`]W\Yb`YXcW\`b]W\h
VYfY]h`k`UfYb`ž`XUg`9]b\_Ui ZgnYbhfi a `ni`j`Yf`UggYb`ž`Yg\_U]YfhY`X]Y

G]hi Uh]cb'gWk bY''b'Y]bYb'GhfY]h"

5V`Ui Z`XYg`J cfZU`g

8Yf`G]Wk Yf\Y]hgX]Ybgha ]hUfVY]hYf`j Yfgi Wk hYž`XYb`%) !`Å\ f][Yb
ž [YbX`]Wk Yb`Ua`5fa`ni`dUW\_Ybž`i`a`]\b`\]bUi`g`ni`[`Y`Y]hYb``8]Yg
ZØ\fhY`XUni`ž`XUgg`g]Wk`XYf`ž [YbX`]Wk Y`cgf]gg`i`bX`XYb
A]hUfVY]hYf`a`]h`Y]bYa` ; ØfhY`gWk`i`[``CV[`Y]Wk`XYf`GWk`U[
`YX][`]Wk`Y`Y]Wk hY`J`Yf`Yhni`b [Yb`VY]`XYa` ) &!`Å\ f][Yb`j`Yfi`fgUWk hYž
k]fZiX]YgYf`J`cfZU``Y]b`@]Wk h`Ui`ZX]Y`ni`bY\`a`YbXY
; Yk`U`hVYfY]hgWk`UZh]b`VYgh]a`a`hYb`G]hi`Uh]cbYbž`]bgVYgcbXYfY
i`bhYf`ž [YbX`]Wk Yb"

9]bY`F`YZ`YI ]cb`ØVYf`ž [ YbX`]Wk Y`i`bX` ÖZZYbh`]Wk Y`F`Äi`a`Y`

8]Y` ; fU[`Y`V`Y]Vhž`k`Ug`gc`Wk Y`G]hi`Uh]cbYb`ØVYf`X]Y
J`Yf\`U`hYbgk`Y]gYb`j`cb`ž [ YbX`]Wk Yb`]b`\`Yi`h][`Yb` ; YgY`gWk`UZhYb
Ui`gni`gU[`Yb`\`UVYb``?`cbZ]\_hY`]b`ÖZZYbh`]Wk Yb`9]bf]Wk hi`b [Ybž`k`]Y
9]b`\_Ui`ZgnYbhYfYbž`\_ÖbbYb`b]Wk h`bi`f`J`Yf`Yhni`b [Yb`j`Yfi`fgUWk Ybž
gcbXYfb`Ui`Wk`XUg`G]Wk Yf\Y]hg[`YZØ\`X`Yf`5``[`Ya`Y]b\`Y]h
VYY]bhf`ÅWk h][`Yb``8]Yg`a`UWk h`Yg`i`a`gc`k`]Wk h][`Yfž`XUgg
G]Wk Yf\Y]hgX]YbghY`ØVYf`XUg`b`Øh][`Y`HfU]b]b [`j`YfZØ[`Ybž`i`a
XYYg`\_U`]YfYbXY`A`U»`bU\`a`Yb`Yf[`fY]ZYb`ni`\_`ÖbbYb"

8]Y`6YXYi`hi`b [ `ZØf`X]Y` ; Ya`Y]bgWk`UZh`

8Yf`J`cfZU``]b`@`Xk` ][`g\`UZYb`]gh`Y]b`6Y]gd]Y`ZØf`Y]b`[`fØ»`YfYg
[`YgY`gWk`UZh`]Wk Yg`DfcV`Ya` ``K` ]Y`_ÖbbYb`k`]f`U`g` ; Ya`Y]bgWk`UZh
g]Wk YfghY``Ybž`XUgg`gck`c`\`X]Y`G]Wk Yf\Y]h]`cb`5b [`YghY``hYb`U`g
Ui`Wk`X]Y`F`YWk hY`i`bX`6YXØfZb]ggY`j`cb`ž [YbX`]Wk Yb`[`Yk`U\`fh
V`Y]VYb3`9g`VYXUfZ`Y]bYg`[`Ya`Y]bgUa`Yb`8]U`c [`g`i`bX`J`Yfgh`ÅbXb]gž
i`a`X]YgY`<`YfUi`gZcfXYfi`b [Yb`ni`VYk`Ä`h][`Yb"

B 5;

8 YhU]g

6Ygi W\ Yb 'G]Y 'i bg 'Ui Z. 'b!U["XY